

ДОГОВІР № 240921
про надання послуг/робіт з розробки електронно-інформаційного ресурсу (веб-сайту) та передачу виключних майнових авторських прав та суміжних прав

м. Київ

«24» вересня 2021 р.

Товариство з обмеженою відповідальністю «Енерго Збут Транс» (надалі-«Замовник»), що має статус платника податку на прибуток на загальних підставах, в особі директора Чайковського Руслана Ігоровича, що діє на підставі Статуту, з однієї сторони, та

Товариство з обмеженою відповідальністю «Фірлес ком'юнікейшнз», що є платником податку на прибуток на загальних умовах, в особі генерального директора Корбаня Артема Анатолійовича, який діє на підставі Статуту, надалі поійменоване - **Виконавець**, з другого боку, надалі разом поійменовані – **Сторони**, або кожна окремо – **Сторона**, уклали даний договір №240921 від 24 вересня 2021 р. (надалі - **Договір**) про наступне:

Терміни та визначення, що використовуються в Договорі

Сторони дійшли згоди, що зазначені нижче терміни мають вказане значення лише для потреб цього Договору і не можуть тлумачитися інакше стосовно робіт, що виконуються за Договором.

1. Під ТВОРОМ сторони розуміють:

- **сайт (веб-сайт)** як сукупність програмно-апаратних засобів для ЕОМ, що забезпечують публікацію для загального огляду даних в інтернеті. Сайт доступний за унікальною електронною адресою або його літерним позначенням. Може містити графічну, текстову, аудіо, відео-, а також іншу інформацію, записану і читану за допомогою ЕОМ.

2. Об'єкти, що охороняються авторським правом — відповідно до законодавства України, у створюваному Сайті присутні наступні об'єкти, що охороняються законодавством про інтелектуальну власність:

- програми для ЕОМ;
- бази даних;
- музичні твори з текстом або без тексту, а також твори, що є виключно текстом;
- аудіовізуальні твори;
- твори живопису, графіки, графічні розповіді, комікси й інші витвори образотворчого мистецтва;
- фотографічні твори і твори, отримані способами, аналогічними фотографії;
- дизайн;
- анімаційні твори;
- географічні, геологічні й інші карти, плани, ескізи.

У створюваному Сайті можуть бути присутніми не всі об'єкти, вказані в цьому підпункті Договору, а так само можуть бути присутніми об'єкти авторського і суміжних прав, не вказані в цьому підпункті Договору.

3. Технічне завдання — документ, що створюється Виконавцем відповідно до побажань Замовника. У Технічному завданні описуються:

- функціональні можливості Сайту, його розділів і сторінок;
- сценарії взаємодії частин програмного коду між собою, з користувачами Сайту і іншими сайтами;
- інша інформація, визнана Сторонами необхідною.

4. Гарантійні зобов'язання – усунення Виконавцем помилок в програмному коді або в базі даних сайту, які унеможливають функціонування сайту загалом або окремих його частин, що були допущені Виконавцем (з вини Виконавця) в ході розробки сайту; усунення Виконавцем недоопрацювань або неточностей налаштування системи керування вмістом і неполадок, які виникли з цієї причини.

1. Предмет Договору

1.1. На підставі даного Договору Замовник поручає, а Виконавець приймає на себе зобов'язання

Згідно з оригіналом

Генеральний директор



О. Сивинська

виконати роботи по створенню веб-сайту (у подальшому – *Послуги/Роботи*), а Замовник зобов'язується прийняти носій на якому розміщений Твір й оплатити виконані роботи на умовах затверджених даним Договором.

1.2. Перелік виконуваних робіт, вимоги до них, а також строки виконання визначаються на основі Технічного завдання, оформленого у Додатку №2 до Договору, що є його невід'ємною частиною. В Технічне завдання можуть бути внесені Замовником неістотні зміни умов виконуваних робіт в порівнянні з умовами первісного Технічного завдання на початку робіт відповідно до умов цього Договору без укладення окремої угоди Сторін.

1.3. Результатом виконуваних за даним Договором робіт є створення Твору, що відповідає вимогам Технічного Завдання.

1.4. Сторони можуть передбачити виконання інших робіт/послуг шляхом укладання Додаткової угоди до цього Договору з переліком робіт, умовами оплати і іншими істотними умовами.

2. Умови виконання Договору

2.1. Протягом 10 робочих днів від дати укладання даного Договору Замовник сплачує Виконавцю 30% від суми Договору, згідно п 4.1. даного Договору й надає Виконавцю всю необхідну для роботи текстову й графічну інформацію (всі матеріали надаються в електронному вигляді), а саме:

- вимоги Замовника до графічного оформлення (дизайну) веб-сайту,
- логотипи (у векторному вигляді),
- корпоративні вимоги (корпоративні шрифти, кольори),
- а також іншу інформацію, яка може знадобитися при розробці сайту (слогани, фотографії, та ін.), а також, при необхідності, переклад назв розділів сайту на інші мови;
- перелік інформаційних блоків, розташовуваних на головній сторінці.

Після одержання інформації підписується відповідний акт прийому-передачі інформації.

2.2. Протягом 14 робочих днів від дати виконання Замовником його обов'язків, передбачених п.2.1. даного Договору, Виконавець зобов'язаний розробити й надати Замовникові для узгодження макет веб-сайту, сторінок: головна сторінка. Кількість наданих Виконавцем макетів веб-сайту визначається Технічним завданням.

2.3. Протягом 5 робочих днів від дати одержання макету дизайну веб-сайту, Замовник повинен розглянути запропонований йому дизайн веб-сайту й, якщо буде потреба внесення змін – подати перелік конкретних змін, які не суперечать Технічному завданню. У випадку згоди Замовника із запропонованим йому дизайном веб-сайту, Замовник може повідомити Виконавця про його згоду шляхом підписання й надання Виконавцеві титульної сторінки дизайну веб-сайту. Якщо в зазначений у поточному пункті строк Замовник не подав ні переліку необхідних змін, ні узгодження, дизайн вважається погодженим і Виконавець може приступати до програмування веб-сайту (відповідно до п. 2.8. цього Договору).

2.4. У випадку одержання Виконавцем вимоги Замовника внести зміни в запропонований раніше дизайн, згідно п.2.3, Виконавець зобов'язаний здійснити необхідні зміни й подати Замовникові змінений дизайн протягом 5 робочих днів з моменту одержання переліку змін.

2.5. Замовник вправі подати не більше трьох разів включно перелік конкретних змін, які не суперечать Технічному завданню, а Виконавець зобов'язується розробити й надати Замовникові не більше трьох разів включно виправлений дизайн веб-сайту. Кожного разу розгляд, узгодження або надання переліку необхідних змін Замовником кожного варіанта дизайну веб-сайту здійснюється в строки й у порядку передбаченому в п.2.3., а розробка й подача Виконавцем Замовникові дизайну веб-сайту, зміненого згідно з вимогами Замовника, - здійснюється в строки й у порядку, що передбачені в п. 2.4. даного Договору.

2.6. Розробка дизайну веб-сайту, зміненого згідно з вимогами Замовника, понад три рази здійснюється на підставі додаткової угоди Сторін.

2.7. У випадку виникнення потреби внесення змін до запропонованого дизайну веб-сайту у зв'язку з виконанням Виконавцем робіт, що суперечать Технічному завданню, Виконавець зобов'язаний вносити зміни до дизайну веб-сайту необмежену кількість разів до повної відповідності дизайну веб-сайту Технічному завданню.

2.8. Протягом 10 робочих днів від дати узгодження Замовником дизайну веб-сайту Замовник оплачує Виконавцеві 20% від суми Договору, згідно п 4.1. даного Договору.

Замовник

Згідно з оригіналом
Генеральний директор



Виконавець

О.Смолянська

2.9. Протягом 10 робочих днів від дати узгодження Замовником дизайну веб-сайту, Замовник зобов'язаний надати всю інформацію для наповнення веб-сайту (тексти й графіку для наповнення розділів в електронному виді). За коректність наданих матеріалів Виконавець відповідальності не несе.

2.10. Протягом 28 робочих днів від дати одержання інформації для наповнення веб-сайту, Виконавець зобов'язаний здійснити програмування веб-сайту й надати його Замовникові шляхом розміщення на тестовому сервері Виконавця для тестування його Замовником.

2.11. Якщо в процесі виконання робіт зі створення веб-сайту Сторонами буде визначена необхідність істотної зміни умов виконуваних робіт з порівняння з умовами первісного Технічного завдання, то ці роботи виконуються на підставі окремої угоди Сторін.

2.12. Протягом 5 робочих днів від дати закінчення робіт з наповнення веб-сайту Виконавець розміщує готовий веб-сайт на сервері, зазначеному Замовником. Для чого Замовник повинен надати Виконавцеві всю необхідну інформацію для розміщення веб-сайту на сервері Замовника: логін, пароль доступу й логін, пароль і назва бази даних. З моменту успішного завершення розміщення веб-сайту обов'язки Виконавця за даним договором є виконаними. Завершення робіт за договором повинні засвідчувати актом прийому-передачі робіт з даного договору, який повинен бути наданий Виконавцем Замовнику протягом 5-ти календарних днів з дати закінчення робіт (тобто з дати розміщення готового веб-сайту). Акт прийому передачі робіт повинен бути підписаний Замовником протягом 5-ти календарних днів з дати отримання його від Виконавця, або надані обґрунтовані зауваження Замовника до виконаних Виконавцем робіт. У разі не підписання Акту протягом 5-ти календарних днів або не надання обґрунтованих зауважень Виконавцю роботи вважаються прийнятими, а Акт прийому-передачі робіт підписаний Замовником, та підлягають оплаті.

2.13. Протягом 7 робочих днів з моменту розміщення веб-сайту на сервері Замовника, Замовник оплачує Виконавцеві 50% від суми Договору, згідно п 4.1. даного Договору.

2.14. Авторське право на веб-сайт, у тому числі на імідж стиль і дизайн сторінок належить Замовникові. Всі майнові/немайнові права на веб-сайт, передбачені даним договором переходять до Замовника тільки після повної оплати послуг з договору.

3. Обов'язки Сторін

3.1. Виконавець зобов'язується:

3.1.1. Дотримуватися інтересів Замовника, кваліфіковано й чітко й у строки виконувати роботи по створенню веб-сайту й розробці програмного забезпечення згідно Технічного завдання до даного Договору в рамках своєї компетенції.

3.1.2. Надавати Замовникові оригінали всіх документів що є результатом виконуваних робіт.

3.1.3. Не розголошувати конфіденційну інформацію про Замовника або пов'язану із Замовником.

3.1.4. Виконавець має передати Замовнику — власнику сайту — ключі та паролі від нього, інформацію про електронну адресу сайту та інструкцію щодо особливостей та правил роботи з сайтом. Передача прав Замовнику на розроблений веб-сайт полягає в передачі відповідних прав доступу до сайту, а саме: всіх логінів і паролів, необхідних для повного управління веб-сайтом. Передані Виконавцем дані є конфіденційними, не підлягають передачі третім особам, і можуть бути змінені Замовником в будь-який час.

3.2. Замовник зобов'язується:

3.2.1. Оплатити послуги в розмірі й порядку, передбаченому розділами 2 і 4 даного Договору.

3.2.2. Не розголошувати конфіденційну інформацію про Виконавця або пов'язану з Виконавцем.

3.2.3. Надати всю необхідну текстову й графічну інформацію для надання Виконавцем послуг Замовникові в порядку й у рядки передбачені в даному договорі.

3.2.4. Висловлювати свої вимоги, зауваження й пропозиції щодо змісту, зовнішнього вигляду й функцій веб-сайту.

4. Умови оплати та порядок розрахунків

4.1. Вартість послуг Виконавця за роботи по створенню веб-сайту та передачу виключних майнових авторських прав та суміжних прав за цим Договором, а також порядок і строки оплати послуг визначаються Сторонами у Додатку №1 до цього Договору.

4.2. Оплата робіт, які не були включені в Додаток №1, але були виконані на прохання Замовника,

Замовник



згідно
директор



Виконавець



О. Сидоренко

3 оригіналом
Генеральний

здійснюється на підставі переліку робіт, що оформлюється та погоджується Сторонами в Додатковій угоді, яка є невід'ємною частиною цього Договору.

4.3. Сторони погоджуються, що у разі наявності заборгованості Замовника перед Виконавцем строком понад 15 (п'ятнадцять) календарних днів, грошові кошти, які надходять від Замовника, в першу чергу зараховуються в оплату існуючої заборгованості незалежно від призначення платежу.

4.4 Розрахунки між Сторонам за даним Договором здійснюються у національній валюті України шляхом перерахування коштів на банківський рахунок відповідної Сторони.

5. Відповідальність Сторін

5.1. Замовник зобов'язується надати всі необхідні графічні та текстові матеріали інформаційного характеру, необхідні для виконання робіт за Договором. Виконавець не відповідає за порушення термінів виконання робіт у випадку, якщо таке невиконання зумовлене несвоєчасним виконанням Замовником зобов'язання, викладеного у першому реченні даного пункту.

5.2. Виконавець не несе відповідальності за інформаційний зміст електронно-інформаційного ресурсу Замовника.

5.3. Виконавець не несе відповідальності у разі неправомірного доступу не по вині Виконавця до інформації Сайту особами, які не є сторонами цього Договору, якщо таке діяння спричинило знищення, блокування, модифікацію, копіювання закритої інформації, порушення роботи Сайту або зміну змісту деяких чи/або всіх його сторінок. Виконавець не несе відповідальності за зміст і якість поширюваною Замовником в інтернеті інформації про товари і послуги Замовника, а також іншу інформацію, що поширюється Замовником.

5.4. Замовник гарантує, що надані відповідно до умов Договору інформаційні матеріали й документи необтяжені вимогами третіх осіб, що Замовник має всі права на інформаційні матеріали й/або володіє всіма необхідними дозволами від авторів та інших правовласників на використання об'єктів інтелектуальної власності, об'єктів, що входять до складу творів, а також первинних творів (у випадку, якщо твір є переробкою і/або перекладом), причому такі дозволи жодним чином не обмежують права Виконавця.

5.5. У разі пред'явлення Виконавцеві претензій або позовів з приводу порушення ним авторських та/або суміжних прав третіх осіб у зв'язку з використанням переданих Замовником інформаційних матеріалів та документів, Замовник зобов'язується самостійно врегулювати такі претензії, а також вжити інших заходів, що виключають виникнення витрат і збитків у Виконавця. Крім того, Замовник зобов'язується в повному обсязі добровільно компенсувати документально підтверджені прямі витрати й збитки Виконавця, що виникли у зв'язку з пред'явленням зазначених претензій чи позовів.

5.6. У разі порушення Замовником авторських та/або суміжних прав Виконавця, Замовник відповідає за кожен факт порушення в повному обсязі, передбаченому чинним законодавством України.

6. Обставини форс-мажору

6.1. Кожна зі сторін звільняється від відповідальності за невиконання зобов'язань за даним Договором, якщо це невиконання було викликано, що не залежать від її, обставинами непереборної сили, які виникли після підписання Договору і які не було можливості уникнути або усунути як то: війна, рішення державних органів, які істотно погіршують умови виконання Договору або унеможливають їхнє виконання повністю або частково; пожежі, повені, землетруси й інші стихійні лиха: технічні аварії з важкими наслідками, епідемії й інші обставини. Сторона для якої стало неможливим виконання Договору у зв'язку з обставинами непереборної сили, повинна негайно повідомити іншу сторону як про настання таких обставин, так і про припинення таких обставин або їхніх наслідків.

6.2. Протягом одного дня після появи таких обставин або на початку дії їхніх наслідків Сторони повинні письмово погодити строк на який припиняється дія даного Договору. Якщо такі обставини або їхні наслідки будуть тривати більше погодженого Сторонами строку, то кожна зі Сторін буде мати право відмовитися від подальшого виконання своїх зобов'язань за договором й у цьому випадку жодна з сторін не має права вимагати відшкодування іншою Стороною збитків у тому числі упущеної вигоди.

Замовник



*Згідно з оригіналом
Генерального
директора*



Виконавець



7. Спори

7.1. Усі спори, що виникають з цього Договору або пов'язані із ним, вирішуються шляхом переговорів між Сторонами. Всі претензії розглядаються Сторонами протягом 5 (п'яти) робочих днів з моменту їх отримання.

7.2. Якщо відповідний спір неможливо вирішити шляхом переговорів, він вирішується в судовому порядку за встановленою підвідомчістю та підсудністю такого спору відповідно до чинного в Україні законодавства.

8. Дія Договору

8.1. Цей Договір вважається укладеним і набирає чинності з моменту його підписання Сторонами та його скріплення печатками Сторін.

8.2. Строк цього Договору починає свій перебіг у момент, визначений у п.8.1 цього Договору та закінчується після одного року з моменту його укладання..

8.3. Закінчення строку цього Договору не звільняє Сторони від відповідальності за його порушення, яке мало місце під час дії цього Договору.

8.4. Якщо інше прямо не передбачено цим Договором або чинним в Україні законодавством, зміни у цей Договір можуть бути внесені тільки за домовленістю Сторін, яка оформлюється додатковою угодою до цього Договору.

8.5. Зміни у цей Договір набирають чинності з моменту належного оформлення Сторонами відповідної додаткової угоди до цього Договору, якщо інше не встановлено у самій додатковій угоді, цьому Договорі або у чинному в Україні законодавстві.

8.6. Цей Договір може бути розірваний за домовленістю Сторін, яка оформлюється додатковою угодою до цього Договору.

8.7. Цей Договір вважається розірваним за домовленістю Сторін з моменту належного оформлення Сторонами відповідної додаткової угоди до цього Договору, якщо інше не встановлено у самій додатковій угоді, цьому Договорі або у чинному в Україні законодавстві.

8.8. У разі невиконання або неналежного виконання зобов'язань Сторонами за даним Договором, кожна із Сторін має право достроково припинити дію цього Договору в односторонньому порядку шляхом направлення письмового повідомлення іншій Стороні не пізніше ніж за 30 (тридцять) днів до запланованої дати розірвання.

8.9. У випадку достроково припинення дії цього Договору в односторонньому порядку Сторони проводять всі взаємні розрахунки, в тому числі, за фактично виконані до цього моменту послуги/роботи.

8.10. У випадку направлення Стороною письмового повідомлення про дострокове припинення дії цього Договору складається акт прийому-передачі робіт, по якому Замовник сплачує фактично виконані роботи на момент розірвання Договору. Акт прийому передачі робіт повинен бути підписаний Замовником протягом 5-ти календарних днів з дати отримання його від Виконавця, або надані обґрунтовані зауваження Замовника до виконаних Виконавцем робіт. У разі не підписання Акту протягом 5-ти календарних днів або не надання обґрунтованих зауважень Виконавцю роботи вважаються прийнятими, а Акт прийому-передачі робіт підписаний Замовником, та підлягають оплаті.

9. Прикінцеві положення

9.1. Усі правовідносини, що виникають з цього Договору або пов'язані із ним, у тому числі пов'язані із дійсністю, укладенням, виконанням, зміною та припиненням цього Договору, тлумаченням його умов, визначенням наслідків недійсності або порушення Договору, регламентуються цим Договором та відповідними нормами чинного в Україні законодавства, а також застосовними до таких правовідносин звичаями ділового обороту на підставі принципів добросовісності, розумності та справедливості.

9.2. Після набрання чинності цим Договором всі попередні переговори за ним, листування, попередні договори, протоколи про наміри та будь-які інші усні або письмові домовленості Сторін з питань, що так чи інакше стосуються цього Договору, втрачають юридичну силу, але можуть братися до уваги при тлумаченні умов цього Договору.

9.3. Сторони несуть повну відповідальність за правильність вказаних ними у цьому Договорі реквізитів та зобов'язуються своєчасно у письмовій формі повідомити іншу Сторону про їх зміну, а у

Замовник

Виконавець

Згідно з оригіналом
Генеральний директор

О. Ситник

разі неповідомлення несуть ризик настання пов'язаних із цим несприятливих наслідків.

9.4. Відступлення права вимоги та (або) переведення боргу за цим Договором однією із Сторін до третіх осіб допускається виключно за умови письмового погодження цього із іншою Стороною.

9.5. Додаткові угоди та додатки до цього Договору є його невід'ємними частинами і мають юридичну силу у разі, якщо вони викладені у письмовій формі, підписані Сторонами та скріплені їх печатками.

9.6. Всі виправлення за текстом цього Договору мають силу та можуть братися до уваги виключно за умови, що вони у кожному окремому випадку датовані, засвідчені підписами Сторін та скріплені їх печатками.

9.7. Цей Договір складений при повному розумінні Сторонами його умов та термінології українською мовою у двох автентичних примірниках, які мають однакову юридичну силу, - по одному для кожної із Сторін.

9.8. Гарантійний строк по цьому Договору становить 12 місяців з моменту переходу права власності на сайт до Замовника.

9.9. Протягом гарантійного строку сайт працює в режимі тестування. Протягом гарантійного строку Виконавець зобов'язується виконувати гарантійні зобов'язання в термін не пізніше 15 (п'ятнадцяти) календарних днів з дня настання кожного відповідного випадку, а якщо дотримання зазначеного тут терміну неможливе з об'єктивних причин, то – в розумний термін. За виконання гарантійних зобов'язань додаткова плата не сплачується. Вартість виконання гарантійних зобов'язань входить у вартість послуг з розробки веб-сайту.

10. Майнові права інтелектуальної власності

10.1. Якщо інше не буде погоджено Сторонами в Додатках до даного Договору, Виконавець за цим Договором передає Замовнику, а Замовник набуває з моменту підписання Сторонами Акту передачі-приймання виконаних робіт всі виключні майнові авторські та суміжні права на використання Твору самостійно або за участю третіх осіб у будь-якій формі та будь-яким способом, та виключне право надавати дозвіл чи заборону на використання Твору іншими особами вище означеними способами у відповідності до ст. 15 Закону України «Про авторське право і суміжні права», без обмеження весь строк охорони прав передбачений Законом України «Про авторське право і суміжні права». Територія, на яку розповсюджуються права на використання Твору – не обмежена (територія усього світу та освоєного космічного простору), якщо інше не погоджено в Додатках до даного Договору.

10.1.1. Виконавець підтверджує і гарантує, що у межах обсягу прав, визначених цим Договором, Твір як цілісний і самостійний об'єкт інтелектуальної власності, так і окремо (і/або його частини та елементи), та його наступне використання Замовником, а також передача Твору від Замовника до клієнта Замовника, а також реалізація Замовником усіх виключних майнових та суміжних прав, отриманих за цим Договором та Додатками до нього, не порушить будь-яких законних прав, у тому числі авторських, суміжних, права промислової власності, права власності.

10.1.2. Виконавець підтверджує, що подальше використання Твору не заподіює шкоди чийсь-небудь честі, гідності, діловій репутації та за змістом відповідає вимогам чинного законодавства України, що діють на дату підписання цього Договору.

10.1.3. Виконавець гарантує Замовнику, що ним самостійно урегульовано питання щодо виплати винагороди усім третім особам, які були залучені до виробництва Твору володільцям/власникам майнових прав на твори та інші об'єкти права інтелектуальної власності, що включені в якості складових Твору, та що подальше використання Твору Замовником, а так само його Клієнтом не потребує отримання будь-яких дозволів, а також здійснення будь-яких платежів на користь третіх осіб і/або самого Виконавця.

10.1.4. З підписанням відповідного Акту передачі-приймання виконаних робіт Виконавець передає (відчужує) в повному обсязі, а Замовник набуває наступні майнові авторські та суміжні права на Твір:

10.1.4.1. виключне право на використання Твору як в цілому, так і частинами;

10.1.4.2. виключне право дозволяти використання Твору;

10.1.4.3. право перешкоджати неправомірному використанню Твору, в тому числі забороняти таке використання;

Замовник

Виконавець

Зури
Генеральний директор



О.Смолух

10.1.5.4. усі інші майнові права, встановлені Законом України «Про авторське прав і суміжні права».

10.1.6. Виконавець передає Замовнику виключне право використовувати Твір у всіх формах та усіма способами включаючи, за умови, якщо таке використання будь-яким чином негативно не впливає на репутацію Виконавця та/чи автора (ів) даного Твору (ів) або його складових частин, але не обмежуючись:

10.1.6.1. право використовувати (у тому числі привселюдно, і в тому числі в комерційних, підприємницьких, рекламних цілях) Твір, у тому числі під фірмовим найменуванням, торговою маркою і товарним знаком Замовника або особи, в інтересах якої він діє; при цьому Виконавець дозволяє використовувати Твір як цілком, так і частково на розсуд Замовника чи особи, в інтересах якої створено Твір;

10.1.6.2. право на багаторазове надання Твору об'єктивної форми, що допускає його функціональне використання без обмеження за кількістю;

10.1.6.3. право на розповсюдження, на будь-яке відчуження Твору;

10.1.6.4. право на будь-яку переробку, в тому числі, виготовлення скорочених версій, і будь-яке внесення змін у Твір;

10.1.6.5. право на публічне використання Твору і демонстрацію з інформаційною, рекламною й іншою метою;

10.1.6.6. право переуступити на договірних умовах повністю або частину отриманих за Договором прав третім особам;

10.1.6.7. право на відтворення (пряме і/або непряме) Твору без згоди Виконавця з будь-якою метою, публічну демонстрацію, публічний показ Твору, і/або його частин або складових;

10.1.6.8. право на включення Твору, як складової частини інших творів і/або рекламних засобів і/або реклами на власний розсуд;

10.1.6.9. право на представлення Твору загальному відому публіки таким чином, щоб її представники могли здійснити доступ до Твору з будь-якого місця в будь-яку годину і у будь-який спосіб;

10.1.6.10. усі та будь-які інші права на використання Твору, оскільки цей перелік не є вичерпним.

10.1.7. При цьому Виконавець не вправі надавати права на використання Твору третім особам і використовувати Твір самостійно з метою одержання прибутку.

10.1.8. При цьому автори/виконавці, твори яких увійшли як складова частина Твору (як ті, які існували раніше, так і створені в процесі роботи над Твором) не зберігають майнові авторські і/або суміжні права на свої твори і/або об'єкти суміжних прав та не можуть самостійно використовувати свої твори та/або об'єкти суміжних прав як разом, так і незалежно від Твору.

10.1.9. Виконавець гарантує Замовникові, що передані ним за цим Договором виключні майнові права вільні від будь-яких вимог, претензій і/або позовів третіх осіб. Якщо Замовнику будуть пред'явлені претензії, позови або вимоги (далі Вимоги) через порушення прав третіх осіб (у тому числі авторських та/або суміжних) у зв'язку з використанням (реалізацією) Виключних майнових прав згідно з цим Договором, Замовник повідомляє про це Виконавця. Останній зобов'язується задовольнити і/або врегулювати Вимоги самостійно і за свій рахунок, і зобов'язується відшкодувати Замовнику усі пов'язані з цим документально підтверджені прямі збитки. На виконання вимог ст. 8 Закону України «Про рекламу» Виконавець підтверджує та гарантує, що питання згоди щодо вміщення зображення фізичної особи (фізичних осіб) у Творах ним вирішено самостійно.

10.1.10. Плата за використання Твору (у тому числі, але без обмежень, авторська винагорода та винагорода за передачу суміжних прав) включена в склад вартості послуг та всіх інших платежів, що виплачуються Виконавцю Замовником на умовах цього Договору та додатків до нього.

10.1.11. Беручи до уваги те, що немайнові права інтелектуальної власності не підлягають відчуженню, Сторони погоджуються з тим, що як протягом терміну дії даного Договору, так і протягом необмеженого періоду після його припинення (незалежно від причин припинення) Виконавець матиме право використовувати результати наданих за даним Договором та Додатками до нього рекламних та інших послуг (надалі – Твори), у тому числі ті, що містять знаки для товарів і послуг Замовника та/чи Клієнта Замовника, наступними способами:

10.1.11.1. використовувати Твори в портфоліо Виконавця;

Замовник

Виконавець

Згідно з
Генеральний директор

Енерго 360
Транс
ДОВІРИЧІЙ
1012588390
Україна

Виконавець
V. Шотиня

10.1.11.2. представляти Твори на різних публічних заходах (фестивалях, конкурсах реклами тощо) як авторські роботи Виконавця;

10.1.11.3. використовувати назву і/або логотипи і/або фірмові найменування Замовника та/чи Клієнта Замовника у списку своїх клієнтів/партнерів.

10.1.12. Замовник дає згоду на використання Виконавцем знаків для товарів та послуг і/або логотипів і/або позначень фірмових найменувань Замовника та/чи Клієнта Замовника в Творах, що створюються у зв'язку з виконанням Виконавцем зобов'язань за цим Договором та додатками до нього, а також інформації про товари та/чи послуги Замовника та/чи Клієнта Замовника, що використовуються під відповідним Брендом (в обсязі, зумовленому поставленою метою) для виконання завдань, передбачених цим Договором.

11. Конфіденційність

11.1. Уся надана Сторонами технічна та інша інформація, пов'язана з виконанням Договору, буде вважатися конфіденційною, якщо інше (у конкретному випадку) не буде обумовлено додатково.

11.2. Конфіденційна інформація, надана однією зі Сторін іншій Стороні, не може бути передана третій Стороні у будь-якому вигляді (в друкованому, рукописному, на магнітному або іншому носії) без попередньої письмової згоди Сторони, яка надала цю інформацію, за винятком випадків, передбачених законодавством України.

11.3. Сторони зобов'язані вживати всі необхідні заходи для недопущення розголошення конфіденційної та комерційної інформації Сторін та її витоку, порушення правил використання, володіння і розпорядження документами та відомостями, що складають конфіденційну інформацію Сторін, встановленими у відповідних пунктах Договору.

11.4. Конфіденційна інформація має надаватися співробітникам Сторін тільки в тій частині та в тому обсязі, які дійсно необхідні для виконання умов цього Договору.

11.5. Використання конфіденційної інформації не повинно шкодити інтересам Сторін та здійснюється виключно з дотриманням вимог законодавства України.

11.6. Сторони несуть відповідальність за невиконання умов цього Договору щодо збереження відомостей, що складають конфіденційну та комерційну інформацію іншої Сторони шляхом відшкодування завданих збитків».

12. Реквізити та підписи Сторін

Замовник

**ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ
ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ
«ЕНЕРГО ЗБУТ ТРАНС»**

Адреса: 01135, м. Київ,
вул. Златоустівська, 23А літ. «М»,
Код ЄДРПОУ 42588390
IBAN UA893223130000026006000046720
в Філія АТ «Укресімбанк» у м. Києві
МФО 322313,
ПІН 425883926575
тел. (044) 290-00-60
Email: office@e3t.org.ua

Директор  Чайковський Р.І.



Замовник 

*Згідно з оригіналом
Генерального директора*

Виконавець

**Товариство з обмеженою відповідальністю
«Фірлес ком'юнікейшнз»**

Юридична адреса: Україна, 04070, м. Київ,
вул. Іллінська, будинок 10, квартира 9
Код ЄДРПОУ: 44116315
ПІН 441163126566
IBAN UA663348510000000026009135259
В АТ «ПУМБ» м. Києва,
МФО 334851

hello@ffearless.com

Генеральний директор  /Корбань А.А./



Виконавець 

О. Сютник

1. Опис робіт/послуг, що надаються Виконавцем.

Етап робіт/послуг	Опис робіт/послуг	Період виконання робіт/надання послуг	Вартість грн, без ПДВ
Дизайн	Створення та відмалювання макета сайту, структури		48 600,00
Верстування	HTML и CSS кодинг		27 000,00
	Розробка адаптивних сторінок, додавання контент-сторінок		
Розробка бекенду	Програмування, адаптація бекенду, реалізація функціоналу		12 000,00
Тестування	Тестування інтерфейсу, функціоналу, фіксація та усунення помилок		6 000,00
Менеджмент Проекту	Обслуговування та менеджмент проекту, документообіг		10 000,00
Разом, без ПДВ			103 600,00
ПДВ			20 720,00
Разом, з ПДВ			124 320,00

Таблиця 1. Деталізація надання послуг.

- Вимоги до послуг, погоджених Сторонами у п. 1. Цього Додатку визначаються Замовником в односторонньому порядку, повідомляються Замовником Виконавцю з адреси електронної пошти Замовника kseniya.semidev@ezyt.org.ua на адресу електронної пошти Виконавця ffearlessagency@gmail.com та є обов'язковими для Виконавця з моменту їх отримання Виконавцем.
- Після завершення виконання послуг (робіт) відповідно до цього Додатку право власності на результат Послуг за цим Додатком набуває Замовник. Права інтелектуальної власності, які виникають в результаті виконання робіт/послуг передбачених цим Додатком передаються відповідно до умов Договору.
- Компанія має право залучати третіх осіб для виконання робіт/надання послуг, зазначених в цьому Додатку та несе відповідальність за дії таких осіб як за свої власні.

2. ВАРТІСТЬ ПОСЛУГ ТА ПОРЯДОК ЇХ ОПЛАТИ

- Загальна вартість послуг, передбачених цим Додатком, складає: **124 320 грн. 00 коп. (сто двадцять чотири тисячі триста двадцять гривень 00 копійок)**, враховуючи ПДВ 0% - 20 720 грн. 00 коп. (двадцять тисяч сімсот двадцять гривень 00 копійок).
- Оплата надані послуги/виконані роботи здійснюється Замовником у наступному порядку:
- Замовник здійснює попередню оплату послуг у розмірі 30% (тридцяти відсотків) від загальної вартості послуг, яка зазначена у Розділі 2 цього Додатку, що складає 37 296 грн. 00 коп. з ПДВ, протягом 10 (десять) робочих днів від дати укладання Договору.
- Замовник здійснює оплату послуг у розмірі 20% (двадцяти відсотків) від загальної вартості послуг, яка зазначена у Розділі 2 цього Додатку, що складає 24 864 грн. 00 коп. з ПДВ, через 10 (десять) робочих днів від дати узгодження Замовником дизайну веб-сайту.
- Протягом 7 робочих днів з моменту розміщення веб-сайту, на сервері Замовника, Замовник оплачує Виконавцеві 50% (п'ятдесят відсотків) від суми Договору, згідно з Розділом 2 цього Додатку, що складає 62 160 грн. 00 коп.
- Остаточна вартість наданих послуг за цим Додатком може бути уточнена Сторонами шляхом підписання Додаткової Угоди, що є невід'ємною частиною Договору.

Згідно з оригіналом
Генеральний директор


 О.Сметич

3. ОБОВ'ЯЗКИ СТОРІН

3.1. Обов'язки Виконавця:

3.1.1. Організувати і контролювати послуги, відповідно до умов погоджених з Замовником.

3.1.2. Передати Замовнику результати наданих послуг у вигляді відповідних прав доступу до односторінкового сайту, а саме всіх логінів та паролів необхідних для повного управління сторінкою, а також ррт звіту, що підтверджує надання послуг в обсязі, визначеному Замовником, на адресу електронної пошти Замовника, не пізніше 31.12. 2021 року. Передані Виконавцем дані доступу до односторінкового сайту є конфіденційними, не підлягають передачі третім особам і можуть бути змінені Замовником в будь-який час.

3.2. Обов'язки Замовника:

3.2.1. Надати Виконавцю вихідні матеріали та необхідну інформацію для належного надання послуг засобами електронного зв'язку.

3.2.2. Прийняти належним чином надані послуги і здійснити оплату відповідно до умов Розділу 3 цього Додатку. Завершення робіт за договором повинне засвідчувати актом прийому-передачі робіт з даного договору, який повинен бути наданий Виконавцем Замовнику протягом 5-ти календарних днів з дати закінчення робіт (тобто з дати розміщення готового веб-сайту). Акт прийому передачі робіт повинен бути підписаний Замовником протягом 5-ти календарних днів з дати отримання його від Виконавця, або надані обґрунтовані зауваження Замовника до виконаних Виконавцем робіт. У разі не підписання Акту протягом 5-ти календарних днів або не надання обґрунтованих зауважень Виконавцю роботи вважаються прийнятими, а Акт прийому-передачі робіт підписаний Замовником, та підлягають оплаті.

4. ІНШІ УМОВИ

4.1. У випадках, не передбачених цим Додатком, Сторони керуються умовами Договору та чинним законодавством України.

4.2. Цей Додаток є невід'ємною частиною Договору.

4.3. Сторони визнають, що вся інформація, викладена в цьому Додатку, як і інформація про діяльність кожної Сторони, або діяльність іншої компанії, яка має відношення до Сторін, не є загальнодоступною і відомою іншій Стороні в результаті укладення та виконання цього Додатку, є конфіденційною.

4.4. Сторони зобов'язані не розголошувати та не розкривати цю інформацію третім особам і не використовувати її в інших справах, не інакше, ніж у справах виконання цього Додатку, як протягом терміну її дії, так і після закінчення терміну дії цього Додатку.

5. МІСЦЕЗНАХОДЖЕННЯ ТА РЕКВІЗИТИ СТОРІН:

ЗАМОВНИК:

ВИКОНАВЕЦЬ:

«ЗАМОВНИК»

ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ
ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ

«ЕНЕРГО ЗБУТ ТРАНС»

Адреса: 01135, м. Київ,
вул. Златоустівська, 23А літ. «М»,

Код ЄДРПОУ 42588390

IBAN UA893223130000026006000046720

в Філія АТ «Укресімбанк» у м. Києві

МФО 322313,

ПІН 425883926575

тел: (044) 290-00-60

Email: office@eetl.org.ua

Директор

МП

Чайковський Р.І.

ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ
ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ

«Фірлес ком'юнікейшнз»

Юридична адреса: Україна, 04070, м. Київ,
вул. Іллінська, будинок 10, квартира 9

Код ЄДРПОУ: 44116315

ПІН 441163126566

IBAN UA663348510000000026009135259

В АТ «ПУМБ» м. Києва,

МФО 334851

hello@ffearless.com

Генеральний
директор

МП

Корбань А.А.

Згідно з оригіналом
Генеральний директор



2



О. Сметана